

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 71 (1945)

**Heft:** 31

**Artikel:** Tischleindeckdich

**Autor:** E.M.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-484192>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Amerikanische Urlauber kommen in die Schweiz

**Wenn wir recht unterrichtet sind, ist für unsere Soldaten  
ein Erholungs-Urlaub im Staate Virginia vorgesehen.**

#### Tischleindeckdich (zeitgemäße Fassung)

— Und zum Lohn erhielt der erste Sohn ein Tischlein, das bei den Worten «Tischleindeckdich» die wunderbarsten couponfreien Mahlzeiten auftischte. — Der zweite Sohn erhielt einen Esel, der

bei den Worten «Eselstreckdich» die herrlichsten Rofäpfel produzierte und diese auch noch nach Wunsch in Garten und Feld verteilte, so daß sein Besitzer während der Anbauschlacht nie mehr mit Besen und Schaufel einem Pferd nacheilen mußte. — Der dritte Sohn aber erhielt einen wundertätigen Sack, der bei den Worten «Knüppel

aus dem Sack!» herrliche Holzknüppel lieferte, die man wunderbar als Brennholz verwenden konnte. So konnten die drei Brüder Rationierung, Mist- und Holzmangel ohne Schwierigkeiten überstehen.

E. M.

**Burgermeisterli**  
Apéritif anisé  
Im schwarzen Kaffee  
ganz herrlich!  
E. Meyer Basel Güterstraße 146



**Ein König in der Börse**  
ZÜRICH BEIM PARADEPLATZ  
Am 1. Juli übernahm die Leitung der Börse.  
Etablissements: Restaurant, Weinstube, Bar  
**HANS KÖNIG**

„... und gäll Peter,  
üsi Hochztsreis mached  
mer uf St. Galle. Weisch  
es hät mer im Hotel  
Hecht immer bsunders  
guet gfalle!“

